KOMISIJOS ĮGYVENDINIMO REGLAMENTAS (ES) 2019/455

2019 m. kovo 20 d.

kuriuo nustatomas reikalavimas registruoti importuojamus Rusijos, Trinidado ir Tobago ir Jungtinių Amerikos Valstijų kilmės karbamido ir amonio nitrato mišinius

EUROPOS KOMISIJA,

atsižvelgdama į Sutartį dėl Europos Sąjungos veikimo,

atsižvelgdama į 2016 m. birželio 8 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamentą (ES) 2016/1036 dėl apsaugos nuo importo dempingo kaina iš Europos Sąjungos narėmis nesančių valstybių ([1]) su paskutiniais pakeitimais, padarytais 2018 m. gegužės 30 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamentu (ES) 2018/825 ([2]) (toliau – pagrindinis reglamentas), ypač į jo 14 straipsnio 5a dalį,

informavusi valstybes nares,

kadangi:

(1) Europos Komisija (toliau – Komisija), gavusi skundą, kurį gamintojų, kurie pagamina daugiau nei 25 % visų karbamido ir amonio nitrato tirpalų Sąjungoje, vardu 2018 m. birželio 29 d. pateikė „Fertilizers Europe“ (toliau – skundo pateikėjas), 2018 m. rugpjūčio 13 d. *Europos Sąjungos oficialiajame leidinyje* ([3]) paskelbtame pranešime (toliau – pranešimas apie inicijavimą) pranešė apie inicijuojamą antidempingo tyrimą dėl į Sąjungą importuojamų Rusijos, Trinidado ir Tobago ir Jungtinių Amerikos Valstijų kilmės karbamido ir amonio nitrato mišinių.

1. **REGISTRUOTINAS PRODUKTAS**

(2) Registruotinas produktas (toliau – nagrinėjamasis produktas) – vandeninio arba amoniakinio tirpalo pavidalą turintys karbamido ir amonio nitrato (toliau – KAN) mišiniai, kurių KN kodas šiuo metu yra 3102 80 00.

2. **REGISTRACIJOS PAGRINDAS**

(3) Pagal pagrindinio reglamento 14 straipsnio 5a dalį Komisija turi nurodyti muitinėms imtis reikiamų veiksmų siekiant registruoti importą 19a straipsnyje nurodytu išankstinio informacijos atskleidimo laikotarpiu, kad vėliau tokiam importui būtų galima taikyti priemones nuo tos registracijos dienos, išskyrus atvejus, kai ji turi pakankamai įrodymų, kad nesilaikoma 10 straipsnio 4 dalies c ar d punktuose nustatytų reikalavimų.

(4) Komisija patikrino, ar importuotojai žinojo arba turėjo žinoti apie dempingą, dempingo mastą ir įtariamą ar nustatytą žalą. Ji taip pat nagrinėjo, ar buvo tolesnis esminis importo augimas, kuris dėl jo laikotarpio, apimties ir kitų aplinkybių galėjo gerokai sumažinti taisomąjį taikytino galutinio antidempingo muito poveikį.

(5) Taigi, atsižvelgdama į pagrindinio reglamento 10 straipsnio 4 dalį, Komisija ištyrė turimus įrodymus. Atlikdama šią analizę, Komisija rėmėsi turimais importo pagal KN kodą 3102 80 00 statistiniais duomenimis.

(6) 2019 m. sausio 30 d. Komisija taip pat paragino suinteresuotąsias šalis teikti pastabas dėl Komisijos preliminarių išvadų dėl importo tendencijų po tyrimo inicijavimo, ir šios pastabos taip pat buvo įtrauktos į jos analizę.

2.1. **Importuotojų informuotumas apie dempingą, jo mastą ir įtariamą žalą**

(7) Komisija turi pakankamai įrodymų, kad nagrinėjamasis produktas iš Rusijos, Trinidado ir Tobago ir Jungtinių Amerikos Valstijų importuojamas dempingo kaina.

([1]) OL L 176, 2016 6 30, p. 21.
([2]) OL L 143, 2018 6 7, p. 1.
([3]) OL C 284, 2018 8 13, p. 9.

(8) 2018 m. rugpjūčio 13 d. paskelbtame pranešime apie šio tyrimo inicijavimą pabrėžta, kad apskaičiuoti dempingo skirtumai yra reikšmingi visoms šalims. Apskritai atsižvelgiant į įtariamų dempingo skirtumų mastą (nuo 43 iki 83 %) šiuo etapu skunde pateiktais įrodymais pakankamai pagrindžiamas faktas, kad eksportuojantys gamintojai vykdo dempingą.

(9) Skundo pateikėjas taip pat pateikė pakankamai įrodymų dėl įtariamos žalos Sąjungos pramonei, įskaitant rinkos dalies sumažėjimą ir neigiamą kitų Sąjungos pramonės pagrindinių veiklos rezultatų rodiklių raidą.

(10) Pranešimą apie inicijavimą paskelbus *Europos Sąjungos oficialiajame leidinyje* jis tapo viešai prieinamas visiems importuotojams. Be to, importuotojai, kaip tyrimo suinteresuotosios šalys, gali susipažinti su nekonfidencialia skundo versija ir nekonfidencialia byla. Todėl Komisija mano, kad tuo remdamiesi importuotojai jau žinojo arba turėjo žinoti apie įtariamą dempingą, jo mastą ir įtariamą žalą.

(11) Keli eksportuojantys gamintojai teigė, kad nesilaikyta 10 straipsnio 4 dalies c punkto reikalavimo, nes dempingas nebuvo vykdomas ilgą laiką. Tačiau 10 straipsnio 4 dalies c punkte nustatyta, kad arba dempingas turėjo būti vykdomas ilgą laiką, arba turėjo būti žinoma apie įtariamo dempingo ir žalos mastą. Kaip paaiškinta (7)–(10) konstatuojamosiose dalyse, remdamasi pranešimu apie inicijavimą ir skunde pateikta informacija, Komisija manė, jog importuotojai jau žinojo arba turėjo žinoti apie įtariamą dempingą, jo mastą ir įtariamą žalą.

(12) Remdamasi tuo, kas išdėstyta, Komisija padarė išvadą, jog nėra įrodymų, kad nesilaikyta pagrindinio reglamento 10 straipsnio 4 dalies c punkto reikalavimo.

2.2. **Tolesnis esminis importo apimties augimas**

(13) Remdamasi 1 lentelėje apibendrintais statistiniais duomenimis, Komisija nustatė, kad KAN importo iš nagrinėjamųjų šalių į Sąjungą apimtis 2018 m. rugsėjo mėn. – 2018 m. gruodžio mėn. laikotarpiu, t. y. po tyrimo inicijavimo, padidėjo 23 %, palyginti su 2017 m. rugsėjo mėn. – 2017 m. gruodžio mėn. laikotarpiu, t. y. tuo pačiu praėjusių metų laikotarpiu, ir tiriamojo laikotarpio dalimi (laikotarpiu nuo 2017 m. liepos 1 d. iki 2018 m. birželio 30 d.). Be to, vidutinė mėnesio importo iš nagrinėjamųjų šalių į Sąjungą apimtis 2018 m. rugsėjo mėn. – 2018 m. gruodžio mėn. buvo 34 % didesnė nei vidutinė mėnesio importo į Sąjungą apimtis tiriamuoju laikotarpiu. Todėl, atsižvelgdama į šį tolesnį esminį importo iš nagrinėjamųjų šalių augimą, Komisija padarė išvadą, jog nėra įrodymų, kad nesilaikyta pirmiau minėto reikalavimo.

1 lentelė

Importo apimtis (metrinėmis tonomis)

Kilmė	2017 m. rugsėjo mėn. – 2017 m. gruodžio mėn.	2018 m. rugsėjo mėn. – 2018 m. gruodžio mėn.	Δ	Mėnesio vidurkis tiriamuoju laikotarpiu	Vidurkis 2018 m. rugsėjo mėn. – 2018 m. gruodžio mėn.	Δ
Rusija	226 319	270 449	+ 19,5 %	51 491	67 612	+ 31,3 %
Trinidadas ir Tobagas	150 497	167 852	+ 11,5 %	30 681	41 963	+ 36,8 %
JAV	200 757	333 393	+ 66,1 %	61 848	83 348	+ 34,8 %
Visos trys šalys	577 573	771 694	+ 33,6 %	144 020	192 924	+ 34,0 %

Šaltinis – Eurostatas.

2.3. **Taisomojo muito poveikio mažinimas**

(14) Kaip nurodyta 2.2 skirsnyje, nuo tada, kai buvo inicijuotas šis tyrimas, įvyko tolesnis esminis nagrinėjamojo produkto importo augimas. Palyginti su importo iš nagrinėjamųjų šalių apimtimi tiriamuoju laikotarpiu, tie kiekiai kas mėnesį siekia daugiau kaip 48 000 papildomų metrinių tonų. Vien ši papildoma importo apimtis sudaro 10 % Sąjungos suvartojimo 2017 m.

(15) Remiantis 2 lentelėje apibendrintais importo statistiniais duomenimis, 2018 m. rugsėjo mėn. – 2018 m. gruodžio mėn. laikotarpiu vidutinė importo iš nagrinėjamųjų šalių į Sąjungą kaina eurais už metrinę toną buvo 19,5 % didesnė už vidutinę importo iš šių šalių kainą tiriamuoju laikotarpiu. Nustatyta, kad importo iš kiekvienos iš šalių, dėl kurių vykdomas tyrimas, kainos smarkiai padidėjo.

2 lentelė

Importo kainos (vidurkis, EUR/MT)

Kilmė	2017 m. rugsėjo mėn. – 2017 m. gruodžio mėn.	2018 m. rugsėjo mėn. – 2018 m. gruodžio mėn.	Δ	Mėnesio vidurkis tiriamuoju laikotarpiu	Vidurkis 2018 m. rugsėjo mėn. – 2018 m. gruodžio mėn.	Δ
Rusija	129,1	160,1	+ 24,0 %	125,9	160,1	+ 27,2 %
Trinidadas ir Tobagas	136,0	175,4	+ 28,9 %	139,8	175,4	+ 25,4 %
JAV	118,0	136,6	+ 15,7 %	124,5	136,6	+ 9,7 %
Visos trys šalys	127,1	153,3	+ 20,6 %	128,3	153,3	+ 19,5 %

Šaltinis – Eurostatas.

(16) Keletas eksportuojančių gamintojų ir importuotojų nurodė, kad dėl smarkaus importo iš nagrinėjamųjų šalių kainų padidėjimo šis importas neturės neigiamo poveikio rinkos kainoms. Šie eksportuojantys gamintojai taip pat nurodė, kad nuo tyrimo inicijavimo atsargos nebuvo kaupiamos. Buvo teigiama, kad dėl šios priežasties taisomasis galutinio antidempingo muito, jei šis būtų taikomas, poveikis labai nesumažėtų.

(17) Tačiau skundo pateikėjas pateikė pakankamai įrodymų, iš kurių matyti, kad, palyginti su sąnaudų (visų pirma dujų sąnaudų 2018 m. vasarą ir rudenį) padidėjimu, kainos padidėjo nedaug. Be to, net jeigu ir nėra galutinių įrodymų dėl atsargų kaupimo nuo tada, kai buvo inicijuotas šis tyrimas, skundo pateikėjas pateikė papildomų įrodymų, kad, nuo šio tyrimo inicijavimo smarkiai padidėjus importo apimčiai, Sąjungos gamintojams daroma žala (įskaitant po tiriamojo laikotarpio padidėjusius nuostolius) tapo dar didesnė.

(18) Šiuo pagrindu Komisija nustatė, kad iš turimų įrodymų negalima daryti išvados, jog nesilaikyta pirmiau minėto reikalavimo.

2.4. **Išvada**

(19) Atsižvelgdama į tai, kas išdėstyta pirmiau, Komisija nustatė, jog nėra įtikinamų įrodymų, kad šiuo atveju importuojamas nagrinėjamasis produktas neturėtų būti registruojamas išankstinio informacijos atskleidimo laikotarpiu. Nuo pranešimo apie inicijavimą paskelbimo, kai eksportuojantys gamintojai žinojo arba turėjo žinoti apie įtariamą dempingą ir jo žalą, nagrinėjamojo produkto importas dar labiau išaugo tiek, kad dėl to taisomasis antidempingo muitų poveikis gali gerokai sumažėti ir išankstinio informacijos atskleidimo laikotarpiu.

(20) Nustatyti faktai lieka tie patys, netgi remiantis naujausiais Komisijos turimais statistiniais duomenimis.

(21) Taigi pagal pagrindinio antidempingo reglamento 14 straipsnio 5a dalį Komisija turi registruoti importuojamą nagrinėjamąjį produktą išankstinio informacijos atskleidimo laikotarpiu.

3. **REGISTRAVIMAS**

(22) Pagal pagrindinio antidempingo reglamento 14 straipsnio 5a dalį turi būti nustatytas reikalavimas pagrindinio reglamento 19a straipsnyje nurodytu išankstinio informacijos atskleidimo laikotarpiu registruoti importuojamą nagrinėjamąjį produktą, išskyrus atvejus, kai yra pakankamai įrodymų, kad nebuvo laikomasi 10 straipsnio 4 dalies c ir d punktuose nustatytų reikalavimų.

(23) Visa būsima atsakomybė priklausys nuo galutinių šio antidempingo tyrimo išvadų.

(24) Skunde, kuriuo prašoma inicijuoti tyrimą, pateikta įtarimų, kad nagrinėjamojo produkto dempingo skirtumai siekia 43–83 %, o vidutinis žalos pašalinimo lygis neviršija 13 % Numatoma galimos būsimos atsakomybės suma nustatoma pagal minėtus lygius, nustatytus remiantis skundu, t. y. gali siekti 13–83 % nagrinėjamojo produkto CIF importo vertės.

4. **ASMENS DUOMENŲ TVARKYMAS**

(25) Visi su šiuo registravimu susiję surinkti asmens duomenys bus tvarkomi pagal 2018 m. spalio 23 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamentą (ES) 2018/1725 ([4]),

PRIĖMĖ ŠĮ REGLAMENTĄ:

1 straipsnis

1. Pagal Reglamento (ES) 2016/1036 14 straipsnio 5a dalį muitinėms nurodoma imtis reikiamų veiksmų siekiant registruoti į Sąjungą importuojamus Rusijos, Trinidado ir Tobago ir Jungtinių Amerikos Valstijų kilmės vandeninio arba amoniakinio tirpalo pavidalą turinčius karbamido ir amonio nitrato mišinius, kurių KN kodas šiuo metu yra 3102 80 00.

2. Registracija baigiama po trijų savaičių nuo šio reglamento įsigaliojimo dienos.

2 straipsnis

Šis reglamentas įsigalioja kitą dieną po jo paskelbimo *Europos Sąjungos oficialiajame leidinyje*.

Šis reglamentas privalomas visas ir tiesiogiai taikomas visose valstybėse narėse.

Priimta Briuselyje 2019 m. kovo 20 d.

Komisijos vardu

Pirmininkas

Jean-Claude JUNCKER

([4]) 2018 m. spalio 23 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamentas (ES) 2018/1725 dėl fizinių asmenų apsaugos Sąjungos institucijoms, organams, tarnyboms ir agentūroms tvarkant asmens duomenis ir dėl laisvo tokių duomenų judėjimo, kuriuo panaikinamas Reglamentas (EB) Nr. 45/2001 ir Sprendimas Nr. 1247/2002/EB (OL L 295, 2018 11 21, p. 39).